

**CANUTILLO INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT BOND AND TAX RATIFICATION ELECTION**  
*(ELECCIÓN DE BONOS Y RATIFICACIÓN DE IMPUESTOS DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CANUTILLO)*  
**MAY 14, 2011 (14 DE MAYO DE 2011)**  
**SAMPLE BALLOT (BOLETA DE MUESTRA)**

**PCT'S 2-5, (11-2), 170**

**PROPOSITION**

THE ISSUANCE OF BONDS IN THE AMOUNT OF \$43,950,000.00 FOR THE CONSTRUCTION, RENOVATION, ACQUISITION AND EQUIPMENT OF SCHOOL BUILDINGS, THE PURCHASE OF NECESSARY SITES AND THE PURCHASE OF NEW SCHOOL BUSES THEREFOR AND THE LEVYING OF THE TAX IN PAYMENT THEREOF.

FOR (A FAVOR) 43

**PROPOSICIÓN**

*LA EMISIÓN DE BONOS EN LA CANTIDAD DE \$43,950,000.00 PARA LA CONSTRUCCIÓN, RENOVACIÓN, ADQUISICIÓN Y EQUIPAMIENTO DE EDIFICIOS ESCOLARES, LA COMPRA DE LOS SITIOS NECESARIOS Y LA COMPRA DE NUEVOS AUTOBUSES ESCOLARES POR CONSIGUIENTE, Y LA RECAUDACIÓN DE LOS IMPUESTOS PARA EL PAGO DE ESTO.*

AGAINST (EN CONTRA) 44

**PROPOSITION**

APPROVING THE AD VALOREM TAX RATE OF \$1.17 PER \$100 VALUATION IN CANUTILLO INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT FOR THE CURRENT YEAR, A RATE THAT IS \$.13 HIGHER PER \$100 VALUATION THAN THE SCHOOL DISTRICT ROLLBACK TAX RATE.

FOR (A FAVOR) 47

**PROPOSICIÓN**

*APROBACIÓN DE LA TASA DE IMPUESTO AL VALOR DE \$1.17 POR \$100 DE AVALÚO EN EL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CANUTILLO CORRESPONDIENTE AL AÑO EN CURSO, TASA QUE EXCEDE EN \$.13 POR \$100 DE AVALÚO LA TASA DEL DISTRITO ESCOLAR SUJETA A REVERSIÓN.*

AGAINST (EN CONTRA) 48